

# EL ISLEÑO.

PERIÓDICO CIENTÍFICO, INDUSTRIAL COMERCIAL Y LITERARIO.

PUNTO DE SUSCRICION: P. M. A. — Imprenta de F. Labart. — MAON. — D. Matías Mascaró. — IVIZA. — D. Joaquin Cireró.

PRECIOS DE SUSCRICION. — En Mallorca, 10 rs. vn. a l mes. — En los demas puntos del reino 12 rs. idem. franco de porte.

## CORTES.

### CONGRESO DE LOS DIPUTADOS.

PRESENCIA DEL SEÑOR MARTINEZ DE LA ROSA.

Extracto oficial de la sesion celebrada el dia 5 de diciembre de 1860.

Se abrió á las tres menos cuarto, y leida el acta de la anterior, fué aprobada.

Se dió cuenta de los nombramientos hechos por las secciones en su reunion de ayer.

Pasó á las secciones una comunicacion del señor ministro de Marina, dando cuenta de haber sido nombrado el señor Hernandez Pinzon vocal de la junta consultiva de la Armada.

Pasaron á la comision varias solicitudes relativas al proyecto de ley hipotecaria, y otras á los proyectos de ley de ayuntamientos y electoral.

Igualmente pasaron á la comision 329 exposiciones de 662 escribanos que despachan las causas criminales en los juzgados de primera instancia ordinarios, solicitando que el Congreso tome en consideracion la exposicion elevada al mismo por el director de la *Gaceta del Notariado*, sobre que se asigne un sueldo á dichos funcionarios desde 1.º de enero de 1861, suprimiéndose las costas judiciales, ó que en otro caso se les releve de prestar dicho servicio en lo criminal.

#### ORDEN DEL DIA.

#### Presupuestos.

Leido el presupuesto del ministerio de Gracia y Justicia, dijo

El Sr. PAZ: Las primeras palabras mias en este Congreso se dirigieron á satisfacer las necesidades de la administracion de justicia. Tuve que ser breve entonces: vino la discusion de los presupuestos, y como estaba declarada la guerra de Africa, quisimos que los debates terminaran brevemente. Pero entonces manifesté que me reservaba decir aquí mis pensamientos; abogando por las necesidades de la administracion de justicia.

Talándose de una materia delicada, y siendo poco práctico en estos debates, si se desliza de mis labios una palabra inconveniente, la retiro desde luego: no trato de hacer alusion ninguna, sino un llamamiento al patriotismo del gobierno y de la cámara.

Todos comprendemos que la justicia es la primera de las necesidades sociales; y, sin embargo, ha permanecido en el mas deplorable abandono, y en vano será que trabajemos para la regeneracion política y administrativa, si lo que se refiere á la justicia, si la parte mas importante del edificio social permanece abandonada.

Aquí se suele citar con frecuencia á Francia, y procuramos importar de allí muchas cosas buenas; y, sin embargo, sus instituciones judiciales no nos estimulan á colocarnos á su nivel. Es necesario que á medida que se desenvuelven las instituciones políticas, se dé mas fuerza á las leyes civiles y al poder judicial. ¿Y qué sucede aquí? ¿En qué consiste que no satisfacen las necesidades de la justicia? En que no tenemos Código civil ni instituciones que tengan por objeto hacer práctica en el orden social la idea de la justicia. ¿Ni cómo es posible buscar el acierto en el estado en que se halla la legislacion? No es posible que sigamos así, y esto se reconoce hasta tal punto por todos, que desde el principio de esta época constitucional los hombres públicos se han ocupado en mejorar este ramo. Ya hubo sus tentativas antes de 1843; y entonces, don Joaquin María Lopez, una de las glorias mas puras de este pais, creó una comision que llegó á formular un proyecto de

código. Miro ese proyecto con el respeto que se debe la obra de varones eminentes. Pero ¿por qué ese proyecto permanece abandonado hace diez años? Yo no me lo esplico sino porque no ha habido una situacion algo sólida que pudiera pensar en dar estabilidad, y claridad y método, á las instituciones judiciales.

Aquí vienen las pretensiones de las dos escuelas filosófica é histórica. En un pais compuesto de provincias de distintas tradiciones, costumbres y leyes, no puede llevar á cabo en toda su estension el pensamiento de la escuela filosófica. Si se pudiera codificar sin tener en cuenta los hechos actuales, lo existente, la escuela filosófica podria poner en práctica sus principios. Pero ¿no se puede buscar un término medio? Yo creo que si se salva el principio de libertad de testar que reina en Cataluña, que respetando aquello que se refiere á la constitucion civil de la familia, se puede y se debe hacer algo que sea concreto y decisivo.

Hoy el abogado necesita recorrer todas las medidas legislativas esparcidas en diversos códigos; tiene que meditar sobre lo que está vigente, y luego aplicar su criterio al caso que tiene que examinar. Pues bien: para esto deberia haber un código en que tuviéramos una legislacion completa, clara y acabada.

Mucho mas necesitamos esto los que pertenecemos á Cataluña, porque tenemos allí las constituciones catalanas donde lo civil está revuelto con lo político, lo administrativo y lo de procedimientos, y tenemos ademas que consultar el derecho romano, monumento insigne de sabiduría, pero que nos abruma bajo el peso del trabajo.

Despues de esta necesidad de codificacion, se presenta la de organizacion de los tribunales. Hoy ocurre lo siguiente, y no trato de ofender á nuestra digna magistratura. Hoy ocurre que la suerte de una familia depende de la decision de tres magistrados que forman sala de una audiencia. ¿Y es posible que una simple sala decida de nuestra suerte y la de nuestros hijos? Eso es un delirio. En el mismo dia, el 18 de febrero de 1859, mientras una sala por cierta falta de un testamento decia «es válido», otra de la misma audiencia decia «es nulo».

Se me dirá: en el Tribunal Supremo tenemos una garantia Señores. el recurso de casacion, gran pensamiento, por la falta de organizacion judicial es poco menos que un recurso ineficaz. La sala primera de ese tribunal, con su reclitud corresponde á lo que era de esperar de sus dignos magistrados.

Pero el estado confuso de nuestra legislacion da lugar á toda la clase de interpretaciones. ¿Cómo, pues, ha de buscarse con tan diversas interpretaciones la unidad de la jurisprudencia en los recursos de casacion? ¿Y hay la garantia de justicia? Tampoco, porque hay el mal inherente á esa confusion; y hay ademas muchas cuestiones en que no se entra sino en la apreciacion de los hechos, y no quiere el Tribunal conocer del fondo del asunto.

Ademas, como el Tribunal Supremo, si no se cita la ley infringida, no puede entrar á conocer del asunto, no puede, aun conociendo la injusticia de la providencia dictada, remediarla, porque no se ha propuesto el recurso en buenos términos; lo cual, nace á su vez de la confusion en que la legislacion envuelve á los abogados.

Es, pues, necesario que el señor ministro de Gracia y Justicia piense en que salgamos de esta situacion.

Hay que pensar tambien en la organizacion del ministerio público: en que el gobierno traiga aquí un proyecto estableciendo esa institucion sobre las bases que debe tener.

Hay que pensar igualmente en la reforma de la ley de enjuiciamiento civil. Esa ley ha sido un gran adelanto; con la legislacion anti-

gua habia muchas puertas abiertas á la mala fé; por eso saludé con efusion su advenimiento; pero necesita perfeccionarse.

Me dirá el señor ministro de Gracia y Justicia: «eso es mucho pedir; la comision de códigos no puede hacer mas.» No creo esta razon valedera. ¿Estamos tan pobres que no podamos pagar una comision dotada de un personal cumplido? Hay una comision de individuos dignísimos; pero unos estan dedicados á la abogacia, otros desempeñan altas funciones judiciales, y no es posible que se ocupen con la asiduidad necesaria en la codificacion. ¿Por qué no dotamos bien esa comision?

Tambien me dirá el ministro que va á presentarse la ley de procedimientos criminales, y lo celebro mucho, pero algo mas podia hacerse si estuviese dotada esa comision.

Voy ahora, despues de hacer estas indicaciones, á decir algo sobre la inamovilidad de la magistratura, y su digna y decorosa dotacion.

La inamovilidad es un principio universalmente reconocido. Se me dirá que es un paso grave que no puede darse hoy. Si no puede darse hoy, ¿por qué no se adopta un término medio que se aproxime á ese bello ideal? No se presentaron proyectos para esto en las Cortes constituyentes? Señores, cuando la institucion es buena, acaba por reformar al individuo así como las instituciones corruptoras le corrompen.

Pues bien; sea que el espíritu de esa noble institucion haya hecho á esos individuos superiores á viles estímulos, sea que por su educacion literaria ya lo fuesen, lo cierto es que, á pesar del abandono en que se le ha tenido á la magistratura, sus individuos no tienen esa mancha que no tengo necesidad de nombrar. Cuando en 1851 se reconoció la necesidad de suprimir los derechos de los jueces en los aranceles, se dijo que del resultado que diese la reforma del papel sellado vendria la dotacion decorosa de la magistratura. Pero eso se ha olvidado, y hemos visto á jueces de primera instancia pereciendo.

Se me dirá: se destina millon y medio para acabar con esa situacion triste de la judicatura. Creo adornado al señor ministro del ramo de los mejores sentimientos; lo que dudo es que tenga la energía necesaria para venir á llegar á esa digna dotacion. Porque, señores, si no se dan á la magistratura mas garantías para el porvenir, nadie que se estime en algo querrá ser magistrado en España; nadie querrá aspirar á unos puestos tan dignos, pero tan espinosos.

No se puede pensar en esa dotacion, se dice, porque los demas funcionarios de la administracion reclamarian igual aumento. Yo ofrezco ayudar al gobierno á plantear una buena administracion; pero sin olvidar esto, no puedo desconocer que la magistratura se encuentra en determinadas y especiales condiciones. ¿Queréis una magistratura que corresponda cumplidamente al objeto de su institucion? Pues levantarla; harto ha hecho ella por sí; ayúdarla ahora. En Francia hay una magistratura perfectamente dotada, que forma contraste en esta parte con la nuestra.

Aquí ocurre un fausto suceso cualquiera, y otras clases reciben gracias y mercedes, y á la magistratura nada se da. En Francia, ¿quien es el presidente del Senado? El de la magistratura. ¿Quién es individuo del gran consejo de regencia? Un magistrado.

Tenia un compromiso de honra para hacer estas observaciones. Hoy no me he propuesto contrariar la marcha del gabinete: el porvenir se presenta pavoroso, y creo que estamos en el caso de apoyar al gobierno: por lo que respecta sobre todo á Cataluña, estoy agradecido á la benevolencia con que el gobierno ha mirado aquel pais. No seré, pues, ingrato; pero deseo que en su sistema para desenvolver nuestros grandes intereses, considere como la obra mas importante y gloriosa la que llegue

á satisfacer las necesidades de la administracion de justicia.

El señor ministro de GRACIA Y JUSTICIA: He oido con gusto el discurso del señor Paz, y le quedo agradecido por los votos que hace por el lustre de la magistratura, su señoría habrá de convenir en que no ha atacado el presupuesto de que se trata pero yo reconozco el derecho del señor Paz á hacer reflexiones para la mejora de la administracion de justicia.

Se quejó S. S. del retardo de nuestra codificacion, y apuntó las doctrinas de dos escuelas diferentes. No entraré á dilucidar esta cuestion; me basta que la constitucion diga que habrá un código para todas las provincias españolas. Para hacerlo hay una comision de Códigos.

En 1851 envió una comision concluido el código civil al ministro de Gracia y Justicia. El gobierno creyó indispensable oír á todas las corporaciones científicas de España: se oyeron; no todas estuvieron de acuerdo; nacieron dificultades, y se levantó poderoso el espíritu foral. No será esto obstáculo á que se publique el código; pero se ha creído indispensable que lo revele la comision.

Pero en tanto, ¿no se hace nada? Señores, se han publicado el código penal y la ley de enjuiciamiento donde ya se descubre la tendencia á la unidad. El gobierno; que acepta la conveniencia de la publicacion de un código civil, aprovecha el celo de la comision encomendandola trabajos que sin ostar á la revision de ese código, le proporcionan el medio de ir adelantando en sus importantes tareas, y así ha sacado de ese código la ley hipotecaria en que se abre camino á la unidad, y no sé si seria preferible este sistema de ir por medidas especiales preparando la general.

Tambien el gobierno ha acabado de organizar los juzgados de paz; se ha ocupado en la gravisima cuestion de la reforma de aranceles, y ha presentado la urgente organizacion del notariado, de la cual espero que las cortes tratarán dentro de poco. El señor Paz verá que no se duerme el ministro, y que si no tiene toda la elevacion de miras que fuera necesaria para satisfacer las necesidades de la administracion de justicia, hace aquello que está al alcance de su inteligencia y posicion.

Se quejó luego el señor Paz de que el recurso de casacion no satisfacía las necesidades de la administracion de justicia. No sé si todos los jurisconsultos estan de acuerdo en la utilidad de ese recurso hoy en España. Era tan reconocida la necesidad del recurso de casacion en el pais donde nació, que sin él no podia marchar aquella sociedad. No era allí un trámite; era el deber de una alta inspeccion sobre instituciones nuevas. Sientó repetir, las cosas, y en períodos tan cortos, he hablado de esto en otra parte; pero como los argumentos son idénticos, las respuestas tienen que ser las mismas.

El recurso de casacion nació cuando de una plumada desaparecieron todas las instituciones judiciales de un pais; y se le sujetó á un solo código de procedimientos y un solo código civil. Fué preciso establecer un centro que hiciese que las leyes fuesen estricta y uniformemente aplicadas. Allí se ha dicho: ya no habrá mas que dos instancias, y habia siete. Pero no habia necesidad, por tanto, de que todos los jueces comprendieran de una misma manera el artículo de la ley.

Establecióse, pues, un cuerpo central, y se discutió si habia de ser tribunal ó cour de casacion. Se dijo: no puede ser tribunal porque no tiene jurisdiccion; y en efecto, por eso se le llamó cour. Sus funciones eran examinar si la ley se habia aplicado de una manera conforme á la doctrina, y cuidar de que la ley de procedimientos fuese constantemente aplicada de una misma manera por todos los jueces del territorio. Habrá, pues, acusacion para





# SECCION DE ANUNCIOS.

## Mr. Marignac

acaba de recibir un grande y variado surtido de floreros de marisco del mejor gusto, como igualmente de estampas de todas dimensiones, y estampitas caladas para devocionarios: frentes de chimeneas, marcos dorados, ovalados, cuadrados y en negro: pilas para agua vendida: medallones: cuadernos de arquitectura y para escribir diferentes caracteres de letra y adorno: mapas y acuarelas de superior calidad.

Todos estos géneros se espeaderán á precios muy equitativos en la calle de San Nicolas, número 18, tienda.

### Anuncio al ilustrado público.

BARTOLOMÉ PARAROLS, maestro de estucos, da conocimiento al público y á los señores que deseen estucar fachadas, escaleras, dormitorios, salones y capillas de Iglesias, tanto al caliente como al frio, donde se pueden pintar paisajes, adornos y demas dibujos, tanto al fresco como al óleo, que dichos estucos se harán á precios cómodos. Informarán entrando por la calle de San Miguel, esquinas á la *den Rubí*, chocolateria de Vicente Llorens.

### Muy interesante al público y á los ayuntamientos.

El dueño del establecimiento situado en la plaza de Cort número 54, hace presente á los ayuntamientos de estas islas cuyas respectivas poblaciones carecen de alumbrado público, que tiene arreglados faroles con reberberos de espejos á un precio tan económico que se hallan al alcance de los recursos de cualquiera municipalidad, uniendo á la elegante construcción la mayor solidez. Para adquirir inmediatamente un número cualquiera de faroles no es preciso que los ayuntamientos tengan fondos disponibles, pues el citado dueño del antedicho establecimiento les hará ventajosas proposiciones para satisfacer con desahogo las cantidades á que asciendan los faroles que se encarguen.

En el mismo establecimiento hay vidrios planos de todas dimensiones, lunas azogadas para espejos, canales y cañerías de zinc, planchas de nueva invencion para ropa, braseros de laton para vender ó alquilar, todo á precios módicos.

## MODAS DE PARIS.

Acaba de llegar y establecerse en la Cuesta nueva de Santo Domingo, n.º 3, piso 1.º

Mlle. Stephanie

procedente de Barcelona, Valencia, Madrid y otras capitales.

Está dedicada á la confeccion de toda clase de prendas para señoras con arreglo á modas y últimos figurines, y especialmente á la de sombreros y adornos para la cabeza.

Cuenta con un surtido completo de novedades para el objeto, del mejor gusto y variedad.

Se encarga en su taller y por módico precio, de la perfeccion en el corte y adorno á las señoritas que por gusto ó dedicadas al ramo quieran someterse á su direccion.

## POMADA DE RENAUD GERMAIN.

REGENERADORA DEL PELO.

Su uso detiene la caída del pelo, lo hace crecer con rápidos progresos, aumenta su número, porque su aplicacion lo vivifica, lo anima y le da vigor. En cualquiera parte que haya habido señales de crecer el pelo aunque haya pasado mucho tiempo vuelve á nacer y se regenera por mas que su descomposicion haya quedado amortiguada.

Único depósito, en esta ciudad, en la peluquería de Casanovas, plaza de las Copiñas, núm. 40.

Precio: 12 reales frasco.

### Indispensable al bello sexo.

En la tienda del Águila dorada, debajo de los vapores-correos, plaza de las Copiñas, se ha recibido un gran surtido de aderezos completos de señora, consistentes en cuellos, vueltas de manga, lazos de pecho y ceñidores, todo de charol con estrellitas de oro. Se recomienda el examen de estos artículos aunque no se compren. Precios módicos.

## Imprenta y Librería de don Pedro José Gelabert,

PAS D'EN QUINT.

EN PRENSA PARA PUBLICARSE EN EL MES DE ENERO PRÓXIMO.

## CATALOGO

DE LOS

Ilmos. Sres. Obispos de Mallorca,

REDACTADO

### POR UN CURIOSO INVESTIGADOR.

TOMO VI. ENTREGA 1.ª EN 4.º DE 48 PAGINAS Y UNA CUBIERTA IMPRESA. PRECIOS: 3 REALES VELLON INCLUSA UNA LÁMINA.

Resueltos como estamos á emprender á todo trance la publicación de esta obra, vamos á dar á luz el tomo VI que es el que menos obstáculos y dificultades ofrece su publicación. Este volumen abrazará los cinco Ilmos. Señores Obispos que han gobernado la silla de Mallorca durante el presente siglo XIX; tales son D. Bernardo Nadal y Crespi; D. Pedro Gonzalez Valles; D. Antonio Perez de Hiriás; D. Rafael Manso y nuestro actual prelado D. Miguel Salvá y Munar, de quien esperamos que con su eficaz cooperacion recomendará á los señores curas párrocos, ecónomos, vicarios, sacerdotes y demas fieles de su diócesis á que se suscriban á ella, á fin de que nuestro trabajo no quede sepultado en el olvido.

Para que la obra salga con toda la perfeccion que deseamos, hemos sometido su correccion á una persona celosa é inteligente en nuestra historia eclesiástica y civil, en las ciencias y en las letras, de cuya pluma han salido producciones de reconocido mérito.

Nosotros no hemos perdido de vista, lo que dijimos en el *Mallorquin* del día 20 de setiembre último, que *nuestro trabajo no será esteril, antes al contrario, útil á los curiosos é importante á los eclesiásticos* y esto nos anima mas y mas á publicarlo con todo esmero, confiado en el apoyo y auxilio de nuestros amigos y suscriptorés.

NOTA. Se advierte á los señores eclesiásticos y personas seculares que tengan los edictos generales de cuaresma del Ilmo. Sr. obispo D. Bernardo Nadal de los años 1795, 1796 y 1815, únicos que faltan á la colección, y quisieran favorecerlos con ellos se les entregará gratis el primer cuaderno, tan luego como se haya publicado.

Las personas que quisieran enterarse aun mas del plan de nuestra obra podrán ver el *Mallorquin* del 1.º de agosto último, página 4.

GASPAR Y ROIG, EDITORES.

## GARIBALDI

SUS AVENTURAS, ESPEDICIONES Y EMPRESAS EN

### AMÉRICA, ROMA, PIEMONTE Y SICILIA

EN 1834, 1848, 1859, 1860.

Obra que comprende los mas curiosos episodios y los hechos mas importantes en el orden militar y político del actual dictador de la Sicilia. Escrita por MM. OCTAVIO FERRE y ROBERTO HYENNE. Traducida del frances por D. MANUEL MARIA FLAMANT.—Ilustrada con grabados intercalados en el texto.—A 10 cuartos la entrega.

Se suscribe en la imprenta de Gelabert, Pas d'en Quint.

## VERDADERA BARATURA.

En la casa de modera situada en la cuesta de la Pescadería, acaba de recibirse un gran surtido de paños, cueros, satenes, castores; pañuelos de lana dulce para señoras, corbatas de infinidad de clases, cortes de chaleco de terciopelo y acolchados, cuyos géneros se venderán á precios cómodos á causa de querer realizar su dueño. Tambien hay indias de hermosos dibujos á cuatro cuartos el palmo.

### Aviso á los Palmesanos.

En el establecimiento de D. Rafael Mulet, situado en la calle d'en Brondo, número 56, se hallan de venta, vinos legítimos de Bañalbufar y de propia cosecha, que á continuacion se espresan:

	Sueldos.
Moscotel superior á . . . . .	10 botella.
Malvacia id. . . . .	10 »
Manzanilla id. . . . .	10 »
Vino de Cereza. . . . .	10 »
Vino Giró. . . . .	10 »
Vino Montona. . . . .	10 »
Crema de Malvacia. . . . .	12 »
Vino de Jerez. . . . .	10 »
Id. de Málaga. . . . .	10 »
Rom de Jamaica superior. . . . .	20 »
Ginebra holandesa id. . . . .	15 »

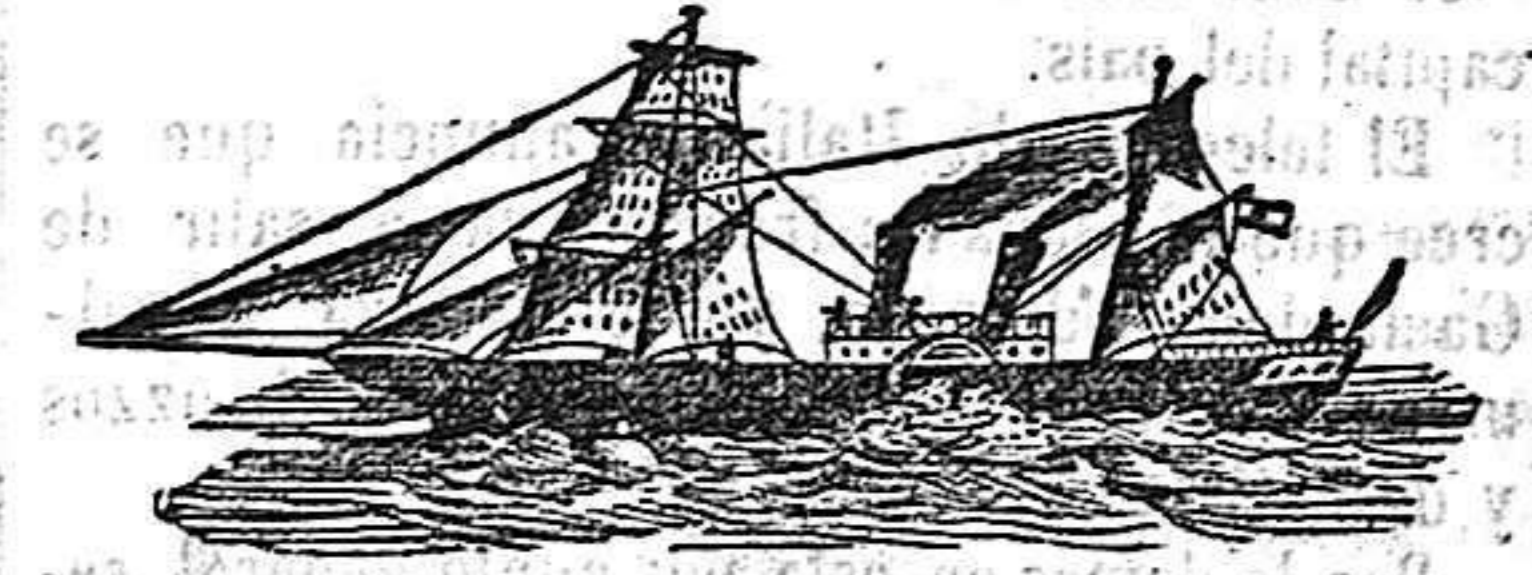
Los pedidos que se hagan por mas de una docena se hará una rebaja.

Tambien se avisa á los señores armadores de buques que en dicho establecimiento se encuentra un gran surtido de vinos arreglados para la esportacion á las Américas, garantizando su calidad.

EN LA CONFITERIA DE FRASQUET, DE delante de San Nicolas, se han recibido por el laud *San Antonio* recién venido de Alicante, los esquisitos turrones de Jijona tanto en barras como en cajas de varios tamaños. En ella se venden, entre otros muchos turrones duros y flojos, los de nieve y de mazapan de avellana; y tambien entre los muchos dulces los bon-bones de licor y los bon-bones *fundant*, las hiemas de canela y las de *batuta* etc. Esto sin contar algunos vinos generosos como Málaga y otros, y tambien los de la baronia de Bañalbufar.

### AVISO.

Está para alquilar, en la calle del *Pas den Quint*, número 63, manzana 190, una tienda muy capaz, con cocina y habitaciones dormitorios, la cual se arrendará con los estantes, mostradores, aparatos de gas y demas, que en el día existe, todo recientemente construido, si conviniera á los interesados. Para su ajuste podrán avistarse con el dueño que vive en el zaguan inmediato.



El vapor correo *El Rey D. Jaime I* al mando de su capitán don Gabriel Medinas, saldrá de este puerto para

IVIZA Y VALENCIA

el lunes 24 del actual á las ocho de la mañana.

Admite cargo y pasajeros. Se despacha en la plazuela de las Copiñas, número 4.

## CALENDARIO

y almanaque religioso, instructivo, cronológico, histórico, profético, astronómico, popular y de economía para las islas Baleares.

### MALLORCA, MENORCA E IBIZA

CORRESPONDIENTE AL AÑO

# 1861

Dispuesto con arreglo al meridiano de Palma, aumentado con una multitud de curiosidades que sirven de recreo y entretenimiento, adornado con 18 grabados que representan varios objetos.

Este calendario es el mas aumentado que se publica en la provincia y se vende al por mayor con grandes ventajas á estanqueros, tenderos, ambulantes y cuantas personas quieran despacharlo al por menor.

Véndese á UN SUELDO en la misma imprenta.

PALMAS

Imprenta de Pedro José Gelabert, editor responsable.

*Manuel Maria Flamant*